

## COMMENT CRÉER UN COMPTE EN LIGNE

En tant que client demandant un remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles, vous pouvez désormais soumettre votre demande en ligne via le portail *myMASC* de la Société des services agricoles du Manitoba.

Les clients qui n'ont **pas** encore de compte en ligne *myMASC* sont priés de suivre les étapes suivantes pour créer leur compte :

- Étape 1 :** Dans un navigateur Internet, entrez l'adresse **my.masc.mb.ca** (en anglais seulement).
- Étape 2 :**
- Étape 3 :** Sur la page de connexion *myMASC*, cliquez sur le lien « Sign up now » (s'inscrire maintenant).
- Étape 4 :** Entrez votre adresse électronique et cliquez sur « Send Verification Code » (envoyer le code de
- Étape 5 :** vérification).
- Étape 6 :** Vérifiez votre boîte de réception et ouvrez le courrier électronique de vérification reçu de Microsoft.
- Étape 7 :** Entrez le code de vérification à six chiffres figurant dans le courriel de Microsoft dans le champ « Verification Code » (code de vérification) sur la page *myMASC* et cliquez sur le bouton « Verify Code » (vérifier le code).
- Étape 8 :** Entrez les renseignements de votre compte. Créez un mot de passe et entrez-le à nouveau pour confirmer qu'il a été saisi correctement. Les mots de passe doivent comporter de huit à seize caractères et contenir trois des quatre éléments
- Étape 9 :** suivants :
- lettres minuscules (a-z)
  - lettres majuscules (A-Z)
  - chiffres (0-9)
  - symboles @ # \$ % ^ & \*

Entrez votre nom.

Entrez le « Sign-Up Code » (code d'inscription) à 16 chiffres qui figure en bas à gauche de la demande sur papier de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles que vous avez reçue par la poste. Cliquez sur « Create » (créer).

Veuillez lire et accepter les modalités et conditions. Cochez la case « I agree » (j'accepte) et cliquez sur « Proceed to myMASC account » (accéder à mon compte).

Le compte *myMASC* nouvellement créé sera maintenant affiché. Cliquez sur « Edit Application » (modifier la demande) pour remplir votre demande de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles en ligne. Si vous remplissez votre demande en ligne, il n'est pas nécessaire de remplir et de renvoyer la copie papier à la Société des services agricoles du Manitoba.

Les clients qui **ont déjà** un compte en ligne *myMASC* et qui accèdent à leur compte de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles pour la **première fois**, sont priés de suivre les étapes suivantes pour accéder à leur demande de remboursement :

- Étape 1 :** Dans un navigateur Internet, entrez l'adresse **my.masc.mb.ca** (en anglais seulement).
- Étape 2 :** Sur la page de connexion *myMASC*, entrez votre adresse électronique et votre mot de passe, puis cliquez sur « Ouvrir une session ».
- Étape 3 :** La section sur le remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles se trouve au bas de la page d'accueil de client.
- Étape 4 :** Entrez le code à 16 chiffres qui figure en bas à gauche de la demande sur papier de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles que vous avez reçue par la poste. Cliquez sur « Validate Code » (valider le code).
- Étape 5 :** Cliquez sur « Edit Application » (modifier la demande) pour remplir votre demande de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles en ligne. Les demandes antérieures peuvent également être consultées dans la section « Previous Application History » (historique des demandes).

Si vous avez présenté votre demande de remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles en ligne l'an dernier, il vous suffit d'ouvrir une session dans votre compte *myMASC* pour remplir et transmettre votre demande de l'année en cours.

Si vous avez besoin d'aide supplémentaire, veuillez communiquer avec la Société des services agricoles du Manitoba.

# Remboursement de la taxe scolaire applicable aux terres agricoles

## Renseignements et adresses | Information and Mailing

Veuillez envoyer la demande et la preuve de paiement au **centre de service de la Société des services agricoles du Manitoba** le plus proche indiqué ci-dessous. Si vous avez des questions, contactez la Société des services agricoles du Manitoba.

Please forward the application and proof of payment to the nearest **MASC Service Centre** listed below. If you have any questions contact MASC.

### Arborg

317, chemin River, C. P. 2000  
Arborg (Manitoba) R0C 0A0  
☎ 1 833 206-0451  
🖨 1 833 478-1304  
✉ [arborg@masc.mb.ca](mailto:arborg@masc.mb.ca)

### Neepawa

41, rue Main Est, C. P. 1179  
Neepawa (Manitoba) R0J 1H0  
☎ 1 833 206-0469  
🖨 1 833 478-1310  
✉ [neepawa@masc.mb.ca](mailto:neepawa@masc.mb.ca)

### Brandon

1525, 1<sup>re</sup> Rue Sud, bureau 100  
Brandon (Manitoba) R7A 7A1  
☎ 1 833 206-0455  
🖨 1 833 478-1305  
✉ [brandon@masc.mb.ca](mailto:brandon@masc.mb.ca)

### Portage-la-Prairie

50, 24<sup>e</sup> Rue N.-O., bureau 400  
Portage-la-Prairie (Manitoba) R1N 3V9  
☎ 1 833 206-0470  
🖨 1 833 478-1312  
✉ [portage@masc.mb.ca](mailto:portage@masc.mb.ca)

### Dauphin

27, 2<sup>e</sup> Avenue Sud-Ouest, bureau 209  
Dauphin (Manitoba) R7N 3E5  
☎ 1 833 206-0459  
🖨 1 833 478-1306  
✉ [dauphin@masc.mb.ca](mailto:dauphin@masc.mb.ca)

### Shoal Lake

312, rue Elm C. P. 130  
Shoal Lake (Manitoba) R0J 1Z0  
☎ 1 833 206-0490  
🖨 1 833 478-1424  
✉ [shoallake@masc.mb.ca](mailto:shoallake@masc.mb.ca)

### Headingley

5290, chemin Monterey, bureau 1  
Headingley (Manitoba) R4H 1J9  
☎ 1 833 206-0465  
🖨 1 833 478-1307  
✉ [headingley@masc.mb.ca](mailto:headingley@masc.mb.ca)

### Steinbach

284, avenue Reimer, bureau C  
Steinbach (Manitoba) R5G 0R5  
☎ 1 833 206-0480  
🖨 1 833 467-1059  
✉ [steinbach@masc.mb.ca](mailto:steinbach@masc.mb.ca)

### Killarney

203, rue South Railway, C. P. 190  
Killarney (Manitoba) R0K 1G0  
☎ 1 833 206-0466  
🖨 1 833 478-1309  
✉ [killarney@masc.mb.ca](mailto:killarney@masc.mb.ca)

### Swan River

120, 6<sup>e</sup> Avenue N., C. P. 1108  
Swan River (Manitoba) R0L 1Z0  
☎ 1 833 206-0476  
🖨 1 833 478-1315  
✉ [swanriver@masc.mb.ca](mailto:swanriver@masc.mb.ca)

**Morden**

536, rue Stephen, bureau B  
Morden (Manitoba) R6M 1T7

 1 833 206-0479

 1 833 467-1056

 [morden@masc.mb.ca](mailto:morden@masc.mb.ca)

**Virden**

297, 7<sup>e</sup> Avenue S., C. P. 459  
Virden (Manitoba) R0M 2C0

 1 833 206-0493

 1 833 479-0718

 [virden@masc.mb.ca](mailto:virden@masc.mb.ca)

Si vous avez besoin d'un service en français, veuillez appeler l'un de nos centres de service, appuyez sur le « 2 » et l'un des membres de notre équipe bilingue vous aidera.

If you require service in French, please call any of our service centres, press "2", and one of our bilingual team members will assist you.

laMASC Aug2025